



Gebruiksaanwijzing HeltiQ Waterpokken

- Uitsluitend gebruiken na het zorgvuldig lezen van de gebruiksaanwijzing -
HeltiQ Waterpokken niet gebruiken bij een glutenallergie of glutenintolerantie -
Uitsluitend voor uitwendig gebruik -

INHOUD VAN DEZE GEBRUIKSAANWIJZING

- | | |
|-----------------------|----------------------|
| 1. Inhoud | 5. Na de behandeling |
| 2. HeltiQ Waterpokken | 6. Contra-indicaties |
| 3. Ingrediënten | 7. Waarschuwing |
| 4. Gebruiksaanwijzing | |

1. INHOUD

- | | |
|------------------------------------------------------|-----------------------|
| 1. Flacon 100 ml waterpokkengel | 3. Gebruiksaanwijzing |
| 2. 4 Sachets met zemelenextract = HeltiQ Zemelen Bad | |

2. HELTIQ WATERPOKKEN

HeltiQ Waterpokken werkt direct jeukstillend, kalmerend én verkoelt de huid, waardoor uw kind minder gaat krabben en de kans op littekens afneemt. Een bad met het HeltiQ Zemelenextract zorgt tijdens de nacht voor een extra kalmerende en verzorgende werking. HeltiQ Waterpokken Gel heeft een antibacteriële werking, waardoor infecties als gevolg van krabben worden voorkomen. HeltiQ Waterpokken biedt een unieke dag- en nachtformule!

3. INGREDIËNTEN

HeltiQ Waterpokken bevat uitsluitend natuurlijke ingrediënten. De volledige ingrediëntenlijst staat vermeld op het label van de flacon en op het sachet.

4. GEBRUIKSAANWIJZING

HeltiQ Waterpokken is een medisch hulpmiddel. Uitsluitend gebruiken na het zorgvuldig lezen van de gebruiksaanwijzing.

HeltiQ Waterpokken Gel

Breng HeltiQ Waterpokken Gel naar behoefte voorzichtig en dun aan met schone handen. Daarna de gel licht insmeren. Vermijd contact met ogen en mond. Voor een extra verkoelend effect, de flacon in de koelkast bewaren.

HeltiQ Zemelenextract

Gedurende de piekdagen, kunt u voor de nacht de hele inhoud van een sachet oplossen in een bad of bak met lauwwarm water.

- Gebruik 1 sachet bij minimaal 3 liter lauwwarm water en maximaal 50 liter lauwwarm water.
- Gebruik 2 sachets bij minimaal 6 liter lauwwarm water en maximaal 100 liter lauwwarm water etc.

Vervolgens uw kind in bad doen of met een washandje voorzichtig aanbrengen. Zorg ervoor dat u geen zeep of shampoo in combinatie met het zemelenextract in bad gebruikt. Voor het verzorgende en kalmerende effect is het belangrijk dat u uw kind na het baden niet afspoelt met water. Bij hevige jeuk kunt u uw kind na het baden eventueel aanvullend behandelen met de gel.

LET OP!

Het sachet na opening niet bewaren!

- Smeer het zemelenextract uit het sachet nooit onverdund op de huid!
- Voor kinderen jonger dan 6 maanden, zwangere vrouwen en ouderen vormen waterpokken een verhoogd risico. Het is daarom raadzaam om in deze gevallen uw arts te raadplegen
- Indien na de behandeling uw kind zieker wordt, hoge koorts krijgt of de huid rond de waterpokken geïrriteerd lijkt, neem dan contact op met uw arts
- Indien u niet zeker weet of u met waterpokken te maken te heeft, raadpleeg dan uw arts
- Voor kinderen met eczeem, is het raadzaam de gel eerst op klein stukje onaangedane huid te proberen
- Gebruik HeltiQ Waterpokken zolang uw kind klachten heeft. Heeft uw kind na twee weken nog steeds klachten, raadpleeg dan uw arts
- Het is aan te raden uw kind met waterpokken zoveel mogelijk uit de zon te houden. Er kan door warmte meer jeuk ontstaan
- Raadpleeg bij het ontstaan vaneen ontsteking en/of andere complicaties uw arts

Gebruiksaanwijzing HeltiQ Waterpokken

- Uitsluitend gebruiken na het zorgvuldig lezen van de gebruiksaanwijzing -
HeltiQ Waterpokken niet gebruiken bij een glutenallergie of glutenintolerantie -
Uitsluitend voor uitwendig gebruik -



REF 138000
552200 - V3.20190214

5. NA DE BEHANDELING

- Niet aan de behandelde waterpokken komen of krabben
- Houd de behandelde oppervlakte schoon
- Baden en douchen is toegestaan

6. CONTRA-INDICATIES

HeltiQ Waterpokken **niet** gebruiken:

- Bij een glutenallergie of glutenintolerantie (gel en zemelenextract)
- Bij overgevoeligheid voor één van de bestanddelen (gel en zemelenextract)
- Wanneer de huid (of waterpok) geïrriteerd of ontstoken is (gel en zemelenextract)
- Bij een huidaandoening, waarvan niet zeker is dat het waterpokken zijn (gel en zemelenextract)
- In de mond (gel en zemelenextract)
- Rond de genitaliën (gel)
- Op vreemd uitziende huidaandoeningen (gel en zemelenextract)
- In combinatie met andere behandelingen van waterpokken (gel en zemelenextract)
- Gebruik bij een kind met waterpokken nooit aspirine. Aspirine kan leiden tot het Reye-syndroom.

In geval van twijfel uw arts raadplegent

7. WAARSCHUWING

- Buiten bereik van kinderen bewaren
- Koel en droog bewaren
- Niet voor inwendig gebruik
- Spoelen met water indien in contact met de ogen
- Bij overgevoeligheid voor één van de ingrediënten kan na gebruik van de gel benauwdheid optreden

MEER INFORMATIE

Heeft u vragen of opmerkingen over HeltiQ Waterpokken, neem dan contact met ons op of kijk op www.heltiq.nl. Koninklijke Utermöhlen NV is tijdens kantooruren bereikbaar via 0561 - 69 33 66.



Since 1880

Koninklijke Utermöhlen NV
De Overweg 1, 8471 ZA Wolvega, Nederland
Tel: 0561 69 33 66, www.heltiq.nl





Instructions for use HeltiQ Chickenpox

- Please read the instructions for use carefully before using this product -
- Do not use HeltiQ Chickenpox if allergic to gluten or in case of gluten intolerance -
- For external use only -

CONTENT INSTRUCTIONS FOR USE

- | | |
|-------------------------|------------------------|
| 1. Content | 5. After the treatment |
| 2. HeltiQ Chickenpox | 6. Contraindications |
| 3. Ingredients | 7. Warning |
| 4. Instructions for use | |

1. CONTENT

- | | |
|---------------------------------------------------|-------------------------|
| 1. Flacon 100 ml Chickenpox gel | 3. Instructions for use |
| 2. 4 Sachets with Bran extract = HeltiQ Bran Bath | |

2. HELTIQ CHICKENPOX

HeltiQ Chickenpox instantly relieves itching, causing your child to scratch less which reduces the chance of scarring. Taking a bath with the HeltiQ Bran Extract will help relieve itching and ensure a soothing and caring treatment during the night. HeltiQ Chickenpox Gel has an anti bacterial effect, preventing infections due to scratching. HeltiQ Chickenpox offers a unique day and night formula!

3. INGREDIENTS

HeltiQ Chickenpox Gel contains 100% purely natural ingredients. The complete list of ingredients is listed on the label of the flacon and on the sachet.

4. INSTRUCTIONS FOR USE

HeltiQ Chickenpox is a medical device. Please read the instructions for use carefully before using this product.

HeltiQ Chickenpox Gel

Apply HeltiQ Chickenpox Gel carefully in a thin layer with clean hands. Then rub the gel in lightly. Use as needed. Avoid contact with eyes and mouth. For an extra cooling effect, store the dispenser in the refrigerator.

HeltiQ Bran Extract

When the itching becomes more intense, you can dissolve the content of the sachet in a bath or a bowl of lukewarm water before bedtime.

- Use 1 sachet in minimum 3 liter lukewarm water and in a maximum of 50 liters of lukewarm water.
- Use 2 sachets in minimum 6 liter lukewarm water and in a maximum of 100 liters of lukewarm water etc.

Then let your child have a bath or apply gently with a cloth. Do not use soap or shampoo in the bath in combination with the bran extract and do not rinse with water after the bath. When suffering from extreme itching, you can treat the body with the HeltiQ Chickenpox Gel once more for an extra relieve during the night.

Instructions for use HeltiQ Chickenpox

- Please read the instructions for use carefully before using this product -
- Do not use HeltiQ Chickenpox if allergic to gluten or in case of gluten intolerance -
- For external use only -



REF: 138000
552200 - V3.20190214

CAUTION!

- Do not keep the HeltiQ Bran Extract sachet after opening!
- Always dissolve the HeltiQ Bran Extract sachet in water before applying on the skin! Do not use the HeltiQ Bran Extract undiluted
- Do not use HeltiQ Chickenpox if allergic to gluten or in case of gluten intolerance
- Chickenpox form an increased risk in children younger than 6 months, pregnant women and the Elderly. It is therefore advisable to contact your doctor in these cases
- If after treatment your child is getting sicker, has a high fever or the skin around the chickenpox looks irritated, contact your doctor
- If not sure whether you are dealing with chickenpox, consult your doctor
- For children with eczema, it's recommended to first try the gel on a small surface on the skin
- Use HeltiQ Chickenpox as long as your child has complaints. If your child still has complaints after two weeks, consult your doctor
- It's recommended to keep children with chickenpox out of the sun. Heat can cause more itching
- Consult your doctor when inflammation or other complications develop

5. AFTER THE TREATMENT

- Do not touch or scratch the treated chickenpox
- Keep the treated surface clean
- Bathing and showering are allowed

6. CONTRAINDICATIONS

Do not use HeltiQ Chickenpox:

- If allergic to gluten or in case of gluten intolerance (gel and bran extract)
- If sensitive to one of the ingredients (gel and bran extract)
- When the skin is irritated or inflamed (gel and bran extract)
- When unsure if the skin condition is chickenpox (gel and bran extract)
- In the mouth (gel and bran extract)
- Around the genitals (gel)
- On unusual looking skin conditions (gel and bran extract)
- In combination with other treatments for chickenpox (gel and bran extract)
- Do not use aspirin during the course of the chickenpox. The use of aspirin has been associated with the development of Reye's syndrome

When in doubt consult your doctor!

7. WARNING!

- Keep out of the reach of children
- Store in a cool and dry place
- Not for internal use
- Rinse with water when in contact with the eyes
- If sensitive to one of the ingredients, distress may occur

MORE INFORMATION

If you have any further questions about HeltiQ Chickenpox, please visit www.heltiq.com
Alternatively, you can contact Royal Utermöhlen during office hours, phone number +31 (0) 561 69 33 66.



Since 1880

Koninklijke Utermöhlen NV
De Overweg 1, 8471 ZA Wolvega, The Netherlands
Tel: +31 (0)561 69 33 66, www.heltiq.com

